

**UJEDINJENE
NACIJE**



Međunarodni sud za krivično
gonjenje osoba odgovornih za
teška kršenja međunarodnog
humanitarnog prava počinjena na
teritoriji bivše Jugoslavije od
1991. godine

Predmet br. IT-05-88/2-T
Datum: 15. novembar 2012.
Original: engleski

PRED PRETRESNIM VIJEĆEM II

U sastavu: sudija Christoph Flügge, predsjedavajući
sudija Antoine Kesia-Mbe Mindua
sudija Prisca Matimba Nyambe

Sekretar: g. John Hocking

Nalog od: 15. novembra 2012.

TUŽILAC

protiv

ZDRAVKA TOLIMIRA

JAVNO

**NALOG O RASPOREDU
ZA IZRICANJE PRESUDE**

Tužilaštvo:
g. Peter McCloskey

Optuženi:
Zdravko Tolimir

OVO PRETRESNO VIJEĆE (dalje u tekstu: Pretresno vijeće) Međunarodnog suda za krivično gonjenje osoba odgovornih za teška kršenja međunarodnog humanitarnog prava počinjena na teritoriji bivše Jugoslavije od 1991. godine (dalje u tekstu: Međunarodni sud);

IMAJUĆI U VIDU da su povjerljive verzije završnih pretresnih podnesaka tužilaštva i odbrane podnesene 11. juna 2012. godine;¹

IMAJUĆI U VIDU da su strane u postupku, na osnovu pravila 86 Pravilnika o postupku i dokazima Međunarodnog suda (dalje u tekstu: Pravilnik), svoje završne riječi iznosile od 21. avgusta 2012. do 23. avgusta 2012. godine;²

UZIMAJUĆI U OBZIR da je 23. avgusta 2012. predsjedavajući sudija proglasio pretres završenim, a Pretresno vijeće se povuklo radi vijećanja na osnovu pravila 87;

NA OSNOVU 98^{ter} Pravilnika;

OVIM NALAZE da se izricanje Presude u ovom predmetu održi u srijedu, 12. decembra 2012. godine u 15:00 sati, u sudnici br. 1.

Sastavljeno na engleskom i francuskom jeziku, pri čemu je mjerodavan tekst na engleskom.

/potpis na originalu/
sudija Christoph Flügge,
predsjedavajući

Dana 15. novembra 2012.
U Haagu,
Nizozemska

[pečat Međunarodnog suda]

¹ Završni pretresni podnesak, podnesen 11. juna 2012. godine; *Corrigendum*: ponovno podnošenje Završnog pretresnog podneska sa stranicom izostavljenom iz Dodatka, povjerljivo, 12. juni 2012.; Završni pretresni podnesak odbrane, povjerljivo, 16. juli 2012. godine (prijevod na engleski), 11. juni 2012. godine (original na b/h/s).

² T. 19368-19459 (21. avgust 2012.), T. 19460-19539 (22. avgust 2012.), T. 19450-19557 (23. avgust 2012.).